



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
See herein for bid submission  
instructions/

Voir la présente pour les  
instructions sur la présentation  
d'une soumission

NA  
Alberta

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
Public Works and Government Services Canada/Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Harry Hays Building (HHB)  
Room 759, 220-4th Avenue SE  
Calgary  
Alberta  
T2G 4X3

<b>Title - Sujet</b> Real Time PCR Instruments	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 39903-210290/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 39903-210290	<b>Date</b> 2020-10-29
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$CAL-141-7114	
<b>File No. - N° de dossier</b> CAL-0-43049 (141)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-11-17</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Mountain Standard Time MST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Major, Andrea	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> cal141
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (403) 796-3230 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (403) 292-5786
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
W0117-200020/A  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
W0117-200020

Amd. No. - N° de la modif.  
001  
File No. - N° du dossier  
CAL-0-43036

Buyer ID - Id de l'acheteur  
ca1141  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

**Cet amendement est abordé pour répondre à une question d'un soumissionnaire potentiel.**

Question 1 :

En ce qui concerne la spécification de performance N° 1 :

L'utilisateur final de l'ACIA envisagerait-il une option pour des instruments RCPQ séparés pour les blocs de 96 et 384 puits ? Cette option pourrait être plus rentable que les instruments à blocs interchangeables, que seuls certains fabricants proposent.

Réponse 1 :

Non, l'équipement est placé dans notre zone de bio-confinement de niveau 3 qui a un espace très limité ; par conséquent nous devons optimiser l'utilisation de tout l'espace disponible. L'option de sélectionner deux unités, une de 96 puits et une de 384 puits, n'est pas réalisable car nous n'avons pas l'espace disponible.

**\*\* ALL OTHER TERMS AND CONDITIONS REMAIN UNCHANGED. \*\***